

ORDRE DU JOUR - AGENDA

**Séance ordinaire du 6 juillet 2021 à 19h30
via Zoom**

**Regular meeting of July 6, 2021, at 7:30 p.m.
via Zoom**

- 1. Ouverture de la séance
Opening of the meeting**
- 2. Parole au public et questions
Floor open to public and questions**
- 3. Adoption de l'ordre du jour
Adoption of the agenda**
- 4. Adoption du procès-verbal de la séance du 8 juin 2021
Adoption of the minutes of the meeting held on June 8, 2021**
- 5. Administration**
 - 5.1 Dépôt de la démission de la conseillère du district #1, Mme Nancy Draper-Maxsom
Tabling of the resignation of Mrs. Nancy Draper-Maxsom, Councillor of Ward #1
 - 5.2 Transferts budgétaires
Budgetary transfers
 - 5.3 Entente CCN
CCN agreement
 - 5.4 Financement temporaire - règlement d'emprunt #03-19 - travaux de voirie
Temporary funding - borrowing bylaw #03-19 - road work
 - 5.5 Adoption du règlement #03-21 pour abroger et remplacer le règlement
#05-19 concernant la gestion contractuelle
Adoption of bylaw #03-21 to abrogate and replace bylaw #05-19 concerning
contract management
 - 5.6 Maintien du statut bilingue de la Municipalité de Pontiac
Maintaining the bilingual status of the Municipality of Pontiac
- 6. Travaux publics
Public Works**
 - 6.1 Démission de l'employé #02-0080
Resignation of employee #02-0080

- 6.2 Achat d'un ponceau de 1800mm pour l'intersection des chemins Tremblay et Papineau
Purchase of a 1800mm culvert for the intersection of Tremblay and Papineau Roads
- 6.3 Ajustement du montant du mandat de surveillance pour le projet du chemin de la Montagne phase 2 lot 2
Adjustment of the amount of the surveillance mandate for Montagne Road project, phase 2, lot 2
- 6.4 Adjudication de contrat 21-TP-007 - réfection du chemin Tremblay
Awarding of contract 21-TP-007 - repair of Tremblay Road

7. Urbanisme et zonage **Urban planning and zoning**

- 7.1 CPTAQ - pour utiliser à des fins autres qu'agricoles et pour aliénation des lots #2 756 013, #3 558 719 et #2 684 141
CPTAQ - for an authorization to use lots #2 756 013, #3 558 719 and #2 684 141 for purposes other than agricultural
- 7.2 CPTAQ - pour utiliser à des fins autres qu'agricoles une partie du lot #5 114 302
CPTAQ - for an authorization to use the lot #5 114 302 for purposes other than agricultural
- 7.3 CPTAQ - pour utiliser à des fins autres qu'agricoles une partie du lot #6 079 188
CPTAQ - for an authorization to use part of lot #6 079 188 for purposes other than agricultural

8. Loisirs et culture **Recreation and culture**

- 8.1 Appel d'offres pour l'installation du système d'éclairage au parc récréatif de Luskville
Call for tenders for the installation of the lighting system at the Luskville Recreational Park
- 8.2 Appel d'offres pour l'aménagement d'un terrain de tennis au parc Fortin à Breckenridge
Call for tenders for the development of a tennis court at Fortin park in Breckenridge
- 8.3 Embauche - camp de jour estival 2021
Hiring - summer day camp 2021
- 8.4 Embauche - concierge et entretien
Hiring - janitor and maintenance

9. Dépôt de documents **Tabling of documents**

9.1 Dépôt du rapport relatif à la délégation d'autorisation des dépenses
Tabling of the report on the delegation of authorization of expenses

10. Période de questions du public
Public question period

11. Levée de la séance
Closing of meeting